2013年5月16日 星期四 癸巳年四月初七 今日8版 第8800号 人民日报社出版

PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

海外网:http://www.haiwainet.cn 邮箱:peoplehwb@VIP.163.com

地址:中国北京金台西路 2 号(2 Jin Tai Xi Lu Beijing, China) 邮编: 100733 国内代号: 1-96 国外代号: D797 海外印点:东京、旧金山、纽约、巴黎、多伦多、墨尔本、雅加达、泗水、首尔

#### 习近平在天津考察时强调

# 保障改善民生没有终点站

## 充分肯定海归为科技等所作努力



图为习近平在武清区南蔡村镇丁家 1 村小麦生产大田察看小麦生长 情况。 新华社记者 兰红光摄

新华社天津 5 月 15 日电 中共 中央总书记、国家主席、中央军委主 席习近平5月14日至15日在天津考 察时强调, 当前我国经济运行总体良 好,各项事业健康发展。要正确判断 形势,按照党的十八大精神和中央关 于今年工作的各项部署,增强信心, 综合施策, 扎实工作, 稳中求进推动 经济持续健康发展,持续努力保障和 改善民生,在全面建成小康社会的征 程上不断迈出坚实步伐。

14 日一早, 习近平从北京乘坐

限

城际列车前往天津,在中共中央政治 局委员、天津市委书记孙春兰和市长 黄兴国陪同下, 开始考察调研。

习近平十分关心夏粮形势。在 列车上,他就向随行的农业部门负 责人了解全国夏粮生产情况。到武 清站一下列车,他直接来到南蔡村 镇丁家 ■村的小麦大田, 仔细察看 小麦长势, 向农民询问田间管理和 预产情况,叮嘱当地干部加强农技 服务, 搞好田间管理, 努力争取夏 粮丰收。他强调,一个国家只有立

● 一个国家只有立足粮食基本自给,才能掌握粮食安全主 动权, 进而才能掌握经济社会发展这个大局

保持我国经济社会发展良好势头,实现"两个一百年" 奋斗目标,都需要进一步深化改革,下大气力解决体制机

● 不断提高原始创新、集成创新和引进消化吸收再创新能 力,促进科技和经济深度融合

足粮食基本自给,才能掌握粮食安 全主动权, 进而才能掌握经济社会 发展这个大局。他希望天津加快发 展现代都市型农业,努力提高粮食 自给能力,为确保国家粮食安全多 作贡献。

随后, 习近平来到滨海新区, 得 知这里的经济总量已经占到天津经济 总量一半以上,十分高兴。他指出, 要以滨海新区为龙头,积极调整优化 产业结构,加快转变经济发展方式, 推动产业集成集约集群发展。同时, 要加快发展服务业,形成与现代化大 都市地位相适应的服务经济体系。习 近平强调,保持我国经济社会发展良 好势头,实现"两个一百年"奋斗目 标,都需要进一步深化改革,下大气 力解决体制机制弊端。天津要充分利 用滨海新区平台, 先行先试重大改革 措施,努力为全国改革发展积累经

习近平来到位于滨海新区的天津 国际生物医药联合研究院,观看了该 院自主研发产品展示,察看了分析测 试中心、药物筛选中心等,详细了解国 家创新药重大专项课题研发情况。看 到这里集聚了一批高水平的海外归国 创业人员, 习近平充分肯定他们为祖 国科技事业和人民健康所作出的努 力。他指出,科技创新是提高社会生 产力和综合国力的战略支撑,必须摆 在发展全局的核心位置。我们要充分 发挥科技资源丰富、科技人才众多的 优势,建设科技创新高地,不断提高原 始创新、集成创新和引进消化吸收再 创新能力,促进科技和经济深度融合。

中新天津生态城是中国、新加坡 两国在生态城市建设领域的重大合作 项目。习近平来到这里, 听取了生态 城规划建设情况介绍,察看了规划实 景沙盘和建设展板,并考察了生态城 智能电网综合示范服务中心。习近平



图为习近平在天津人力资源发展促进中心与应聘人员亲切交谈。 新华社记者 兰红光摄

对生态城建设取得的成绩表示肯定。 他指出, 生态城要兼顾好先进性、高 端化和能复制、可推广两个方面,在 体现人与人、人与经济活动、人与环 境和谐共存等方面作出有说服力的回 答,为建设资源节约型、环境友好型 社会提供示范。

保障和改善民生,是习近平调研 的重要内容。他来到人力资源发展 促进中心,了解中心提供的就业服 务项目,并同正在现场的招聘人员 和应聘大学生亲切交谈,详细询问 有关情况。他还前往天津职业技能 公共实训中心,了解职业技能培训 情况,并同高校毕业生、失业人员、 农村富余劳动力等代表座谈。习近 平强调,保障和改善民生是一项长 期工作,没有终点站,只有连续不 断的新起点,要实现经济发展和民 生改善良性循环。在听取了座谈会 上各位代表的发言后, 习近平指出, 就业是民生之本,解决就业问题根 本要靠发展。要切实做好以高校毕 业生为重点的青年就业工作,加强 城镇困难人员、退役军人、农村转 移劳动力就业工作, 搞好职业技能 培训、完善就业服务体系,缓解结

构性失业问题。他勉励当代大学生 志存高远、脚踏实地,转变择业观 念,坚持从实际出发,勇于到基层 一线和艰苦地方去,把人生的路-步步走稳走实,善于在平凡的岗位 上创造不平凡的业绩。他要求有关 部门加大对高校毕业生自主创业支 持力度,对就业困难毕业生进行帮 扶,增强学生就业创业和职业转换 能力。

调研期间, 习近平听取了天津 市委和市政府工作汇报,对天津近 年来的工作给予充分肯定。他强调, 加强和改善党的领导, 是实现经济 社会持续健康发展的根本保障。各 级党委要改进领导经济工作的方式 方法,善于为经济工作把握方向、 谋划全局、提出战略、制定政策、 推动立法、营造环境; 要坚持从大 局出发、从党和人民利益出发、从 党性原则出发进行决策,努力提高 决策能力和水平; 要充分发挥党的政 治优势,全面做细、做实、做好群众 工作, 充分激发人民群众的积极性、 主动性、创造性。

王沪宁、栗战书和中央有关部门 负责同志陪同考察。

## 日前, 就记者和编辑遭到美国司法 强烈抗议。在此背景下,如何看待美国 汝

闻自由, 且这种自由有助于限制政府对 公权力的滥用,对匡扶社会正义有着积 极意义,但这个国家从来没有"绝对 进攻伊拉克时, 任何从战地发出的新闻 报道不仅需要记者自律, 而且受到部队 新闻管制部门的审查。显然, 当美国在 2002年酝酿攻打伊拉克时, 白宫并未 让国民与媒体享受知悉背景事实的自 由。当时,包括传统自由派的一些美国 主流媒体, 也显得并非那么在乎民权、

2001年10月美国通过的《爱国者 法案》, 更是直接以防止恐怖主义的名 义,扩大了美国司法部门的权限,警察机 关因此有权搜查电话、电邮通讯、医疗、 财务和其他种类的记录。这项法案中有 多项条款,起初是作为临时法律被通过 的,如今已被两度延续。这表明接受以削 减个人隐私为代价,来保护国家的反恐 公益,仍是美国的主流。如今美联社从业 人员的遭遇,就是这种背景下的产物。当 然,大家可以期待,当国际恐怖主义对美 国的攻击真正退潮之时,《爱国者法案》 中一些条款也将退出历史舞台。那时,美 联社的烦恼将要减轻不少

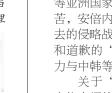
"反恐时代"。当然,这不意味美国政府 可以随意超越"边限"。政府应在监控 通讯时,尽力保护包括媒体从业人员在 内的美国公民的正当民权——如需持续

体在内的美国民众, 在反恐时代也应自律, 理解并接受政府 的适度监控——这可能是法律赋予政府的权力。

除了一些美国民众误会了新闻自由, 以为美国宪法中有 了关于保护公民自由、限制政府权力的相关修正案后,就获得 了无限的自由; 世界各地也有不少人士真以为美国存在绝对 新闻自由。更可笑的是,尽管自身并不存在纯粹的新闻自由, 美国政府却往往对他国指手画脚,批评他国新闻自由的缺失。

例外。没有哪个国家会允许颠倒是非、危害社会、损害国家 安全和公序良俗的新闻自由。而且,不同国家的政经与社会 发展水平不一,新闻自由的开放水平也很可能互有长短。当 人们随着国家的发展而更多扩展自由之时, 国际社会也应理 解这种扩展只是应被鼓 励而非予以强迫。

(作者为复旦大学 国际问题研究院教授、 副院长)



部窃听一事,美联社已向美国政府提出

新闻自由。在当记者随军报道美军 自由, 而是匆匆支持了政府对伊"先发 制人"

美国本无绝对新闻自由, 尤其是在

与深度监视,则需依法事先向司法部门申请批准。而包括媒

事实上,任何国家都没有绝对的自由,新闻自由也概莫

本栏目主持人: 陈振凯

关于"村山谈话",安倍称, 安倍内阁的立场是继承历届内阁的 谈话,继承过去内阁的姿态。关于

"侵略"无定论,安倍称从未否定 过侵略和殖民统治。当被问及日本 是否进行过侵略及殖民统治时,安 倍称, "迄今为止, 我一次也没有 提到过'日本没有进行过侵略'的 说法"。

日本媒体分析,安倍之所以改 变此前作出的一系列表态,是因为 中国和韩国批评其关于历史认识的 言论,美国也对此提出疑问,安倍 希望以此来谋求平息事态,避免对

#### 重点高校将增招农村学生

据新华社北京 5 月 15 日电 国务院总理李克强 15 日主持召开国务院常务会议,研究进一步部署四川芦山地 震灾后过渡性安置并适时启动恢复重建工作, 研究做好今 年高校毕业生就业工作,决定进一步提高重点高校招收农 村学生比例。

#### 李克强会见中印青年代表

本报北京 5 月 15 日电 (记者李伟红) 国务院总理李 克强 15 日下午在中南海紫光阁会见中印两国青年代表。

李克强欢迎印度百名青年代表团访华,并同在场的中 印青年代表亲切握手交谈。

李克强说,中印同属世界文明古国,都创造了值得骄 傲的灿烂文化,在历史上也有悠久的交往传统,当前都面 临繁重的发展任务和重要的发展机遇,都主张国与国和平 相处以及国际关系多极化。中印之交不仅从亚洲和世界角 度看具有重要战略意义,而且直接关乎两国 25 亿人的命 运和福祉。21世纪亚太地区尤其是亚洲在世界的政治、 经济地位日显重要,已成为世界经济增长的重要引擎。中 印两大文明互鉴交融,两大市场对接携手,两大邻国和睦 相处,尊重彼此关切,妥善处理分歧,不仅是亚洲之幸, 而且是世界之福,将给两国人民带来实实在在的利益,为 亚洲和世界的发展与繁荣提供不可估量的强大动力。

吉

# 企承建肯机场航站楼具雏形

2010年8月,中航国际控股有限公司以5000万美元中标肯尼亚内罗毕国际机场4号航站楼、 停车楼、停车场和附属工程,目前总进度约完成 70%, 预计在 2014 年 1 月完工。2011 年 12 月 16 日,该公司又以6.53亿美元的中标价拿下肯尼亚内罗毕乔莫肯雅塔国际机场新发展区航站楼工程。 图为正在建设中的肯尼亚内罗毕国际机场 4号航站楼内景。 **陆先兰**摄 (新华社发)

### 广州获批 72 小时过境免签

本报广州 5 月 15 日电 (记者 李刚)记者今天从广东省机场管理 集团证实,目前国务院已批准广州白 云国际机场72小时过境免签政策,广 州将成为继北京和上海之后,第三个 实施该政策的中国内地城市。

目前广东省政府已经委托相关 机构落实各项具体措施, 白云机场 边检部门正进行人员培训。相关管 理办法和操作指引正在紧张的制定 当中。

广州知名旅行社广之旅方面表 示,72小时过境免签政策在广州 实施,再加上广州本身的城市魅 力、美食和便捷交通,相信在广州 过夜的外国游客人数会随之增长, 对刺激中转旅客在羊城的"过客消 费"将起到很大作用。

#### "村山谈话" 安倍表示继承

本报东京5月15日电(记者 刘军国)日本首相安倍晋三 15 日 在参议院预算委员会答辩时表示, 日本殖民统治和侵略给中国、韩国 等亚洲国家造成了巨大的损失和痛 苦,安倍内阁将全盘继承对日本过 去的侵略战争和殖民统治表示反省 和道歉的"村山谈话",并继续努 力与中韩等亚洲邻国加强关系。

外交造成不良影响。



1974年出生的刘晓玉是江西省景德镇传统颜色釉瓷烧制

技艺非遗传承人。她多年来致力于吉州窑瓷的研究和探索,同